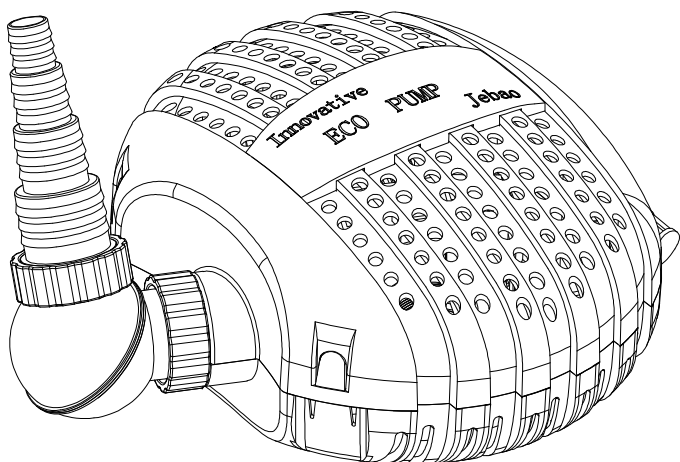


# Jebao®

捷寶

## Elektronische Pumpe

EFP-Serie



Jebao Co., Ltd.  
Tongmao Industrial Park, Dongsheng,  
Zhongshan  
E-Mail: info@jebao.com  
Webseite: www.jebao.com  
Tel: +86-0760-28136717, 722  
Fax: +86-0760-28136725

### Einleitung

Die Pumpe wurde sorgfältig geprüft und auf Sicherheit und Betriebsverhalten getestet. Die Nichtbeachtung der Anweisungen und Warnungen in diesem Handbuch kann jedoch zu Schäden an der Pumpe und/oder zu schweren Verletzungen führen. Lesen Sie dieses Handbuch unbedingt durch und bewahren Sie es zum späteren Nachschlagen auf.

Nr.:	Modell	V-Hz	Leistung	Maximale Prävalenz,m
1	OFE-3500	220-240V 50Hz	30	3
2	OFE-6500	220-240V 50Hz	50	4
3	OFE-8000	220-240V 50Hz	70	4.5
4	OFE-10000	220-240V 50Hz	85	5
5	OFE-13000	220-240V 50Hz	110	5.5
6	OFE-15000	220-240V 50Hz	135	6
7	OFE-18000	220-240V 50Hz	170	6.5
8	OFE-20000	220-240V 50Hz	200	7

Diese Pumpen können als Tauchpumpen eingesetzt werden und sind mit Überlastvorrichtungen ausgestattet. Sie werden in Gartenteichen, Springbrunnen, Terrassenbrunnen und Zimmerbrunnen eingesetzt. Die Pumpe muss an einem geeigneten Platz im Teich platziert werden, an dem sie richtig stehen bleiben kann.

### Fähigkeiten

- Energieeinsparungen von bis zu 50 % mit dem neuen effizienten Asynchronmotor
- Fördern von Partikeln bis 6 mm
- Mit Keramikwelle für längere Lebensdauer

**DIESE PUMPE IST NICHT FÜR DEN EINSATZ IN SCHWIMMBECKEN UND/ODER SCHWIMMTEICHEN GEEIGNET!**

**ACHTUNG:** Diese Pumpe muss gemäß den örtlichen Elektroinstallationsvorschriften installiert werden. Bitte wenden Sie sich an eine Elektrofachkraft. Alle technischen Daten entnehmen Sie bitte den Angaben auf dem Typenschild der Pumpe!

## **Sicherheitshinweise**

- Lesen und beachten Sie alle Hinweise, die dem Gerät beiliegen und darauf zu finden sind.
- Stellen Sie sicher, dass die Spannungssteckdose mit der auf dem Typenschild der Pumpe angegebenen übereinstimmt.
- Prüfen Sie vor der Verwendung der Pumpe, ob sie korrekt installiert wurde.
- Der elektrische Anschluss muss sich in einem wassergeschützten Bereich befinden und sollte mindestens 2 Meter vom Rand des Teiches entfernt sein (siehe Abb.1).
- Achten Sie darauf, dass das Stromkabel vor der Steckdose aufgerollt wird. Dadurch wird verhindert, dass Wasser, das am Kabel herunterläuft, in die Steckdose gelangt.
- Ziehen Sie immer den Stecker aus der Steckdose, wenn Sie die Pumpe nicht benutzen, bevor Sie Pumpenteile an- oder abmontieren, bevor Sie die Pumpe reinigen und bevor Sie Wartungsarbeiten im Teich oder dort, wo die Pumpe eingetaucht ist, durchführen.
- Die Pumpe sollte nicht verwendet werden, wenn Personen im Wasser arbeiten. Trennen Sie bitte zuerst die Pumpe ab.
- Betreiben Sie die Pumpe nicht mit einem beschädigten Kabel oder Stecker oder in einem abnormalen Zustand.
- Das Netzkabel der Pumpe kann nicht ausgetauscht werden. Wenn das Kabel beschädigt ist, muss das Gerät der getrennten Müllsammlung zugeführt werden.
- Aus Sicherheitsgründen sollten Reparaturarbeiten nur vom Pumpenhersteller oder einer autorisierten Servicestelle durchgeführt werden.
- Hängen oder tragen Sie die Pumpe nicht am Kabel oder durch Ziehen am Netzkabel!
- Wenn das Gerät in Anwesenheit von Kindern verwendet wird, ist eine sorgfältige Überwachung erforderlich.
- Wenn Sie die Pumpe ausschalten wollen, können Sie den Stecker aus der Steckdose ziehen. Der Stecker muss an einem geschützten Ort angebracht werden.
- Verwenden Sie kein Zubehör, das nicht vom Pumpenhersteller empfohlen wird. Dies kann zu Bränden, Stromschlägen und/oder Verletzungen führen.
- Die Pumpe muss über einen Fehlerstromschutzschalter (RCD) mit einem Nennfehlerstrom von höchstens 30 mA versorgt werden.
- Länge des Netzkabels: 10 m.
- Um die Gefahr eines Stromschlags zu vermeiden, tauchen Sie den Stecker nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.

Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhalten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

### **Nur als Tauchpumpe verwenden (siehe Abb.1)**

**WICHTIG**: Die Pumpe nicht trocken laufen lassen, dies könnte zu Motorschäden führen.

- Tauchen Sie die Pumpen vollständig in Ihren Teich ein, so dass sich der Pumpenkörper mit Wasser füllt.
- Um ein Verstopfen oder Blockieren der Pumpe zu verhindern, platzieren Sie die Pumpe oberhalb des Schlammes im Teich!
- Tauchen Sie die Pumpe mindestens 15 cm ein, damit sie keine Luft ansaugt
- Bringen Sie das mitgelieferte Gitter an, um zu verhindern, dass Materialien eindringen und den Motor verstopfen.
- Die Pumpe kann durch einfaches Einstecken des Steckers in die entsprechende Steckdose eingeschaltet und durch Ziehen des Steckers aus der Steckdose ausgeschaltet werden.
- Die Wassertemperatur sollte 35 °C (95 °F) nicht überschreiten und lassen Sie den Pumpenblock im Winter nicht einfrieren.

### **Überlastungsschutz**

Die Pumpe hat ein eingebautes thermisches Überlastrelais, welches die Pumpe vor Überhitzung schützt. Lassen Sie die Pumpe vor der Wiederinbetriebnahme abkühlen.

Wenn die Pumpe nach dem Abkühlen nicht automatisch wieder anläuft, beachten Sie bitte die folgenden Bedingungen:

- |  |  |
|--|--|
| Ist die Pumpe vollständig mit Wasser bedeckt?        | Falls erforderlich, Wasser hinzufügen  |
| Ist der Pumpenfilter verstopft?                      | Bei Bedarf reinigen                    |
| Ist Schmutz in das Pumpengehäuse eingedrungen?       | Befolgen Sie die Reinigungsanweisungen |
| Sind die Abflussleitungen verstopft?                 | Bei Bedarf reinigen                    |
| Wird die Pumpe nach Überhitzung ausreichend gekühlt? |  |
- Sobald Sie diese Checkliste abgearbeitet haben, können Sie die Pumpe wieder starten, indem Sie den Stecker wieder in die Steckdose stecken.

## Wartung und Reinigung (siehe Abb. 2 und Abb. 3)

1. Beachten Sie die Sicherheitshinweise.
2. Stellen Sie sicher, dass die Pumpe abgeklemmt ist. Lösen Sie die 4 Schrauben an der oberen Abdeckung (2), drücken Sie die obere Abdeckung leicht zusammen und trennen Sie die beiden Teile der Abdeckung.
3. Schrauben Sie den Universalauslass vom Pumpengehäuse (3) ab, lösen Sie das Pumpengehäuse (4) von den vier Schrauben und ziehen Sie den Rotor (8) heraus.
4. Reinigen Sie alle Teile mit Wasser und anschließend mit einem weichen Schwamm.

## Wiederzusammenbau der Pumpe:

1. Setzen Sie den Rotor (8) vorsichtig in den Motor (4) ein, so dass die Bohrungen fluchten.
2. Ziehen Sie die 4 Schrauben fest. Prüfen Sie, ob der Dichtungsring (7) richtig auf dem Pumpenkörper sitzt.
3. Setzen Sie den Pumpengehäusedeckel (6) wieder auf das Pumpengehäuse (4) und schrauben Sie ihn mit den vier Schrauben fest.
4. Pumpe auf das Schutzgitterunterteil schrauben, Universalauslass anschrauben, Schutzgitteroberteil aufsetzen, leicht andrücken und die beiden Teile des Schutzgitters zusammenfügen.

## GARANTIE:

Die Garantie beträgt 2 Jahre bei bestimmungsgemäßem Gebrauch. Die Garantie erlischt, wenn die Pumpe manipuliert oder der Stecker herausgezogen wird, wenn sie durch Kalk oder Schmutz ausfällt, wenn sie durch Fadenalgen durchbrennt, weil der Rotor durch diese blockiert ist. Um einen Garantieanspruch geltend machen zu können, müssen Sie die Quittung oder Rechnung aufbewahren und vorlegen.



**ENTSORGUNG:** Entsorgen Sie das Produkt nicht als undifferenzierten Abfall. Die Sammlung dieser Abfälle muss gesondert erfolgen.

Abbildung 1

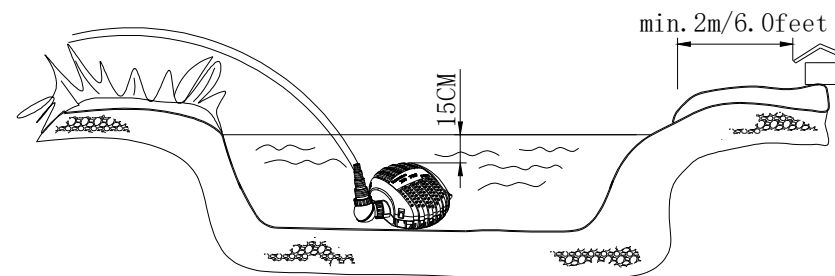


Abbildung 2

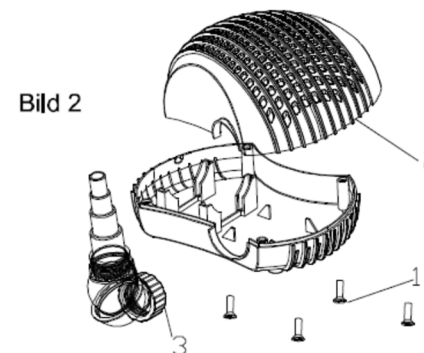


Abbildung 3

